

Saint Maron

Maronite Catholic Church



Season of Great Lent:

Sunday of the Healing of the Leper

March 5-6, 2022

Lenten Reflection by Our Seminarians

If you wish, you can make me clean

Now we begin the second week of Lent. God- He become unclean when He touched the leper. willing, we are all carrying out our resolutions for Rather, His touch made the leper clean. Lent with joy. Perhaps we are driven by Lastly, let us focus on the words the leper spoke excitement. Let us not lose heart when things to Jesus: If you wish, you can make me clean. We start to get more difficult. Excitement is not a might rightfully conclude that the leper's faith virtue, but perseverance is. Let us pray for the healed Him. We might, then, ask ourselves if we grace to finish Lent strong, for he who endures to truly believe that Jesus can heal us from any of the end shall be saved (Matthew 24:13).

In this week's gospel, we learn the following has power over all things and can free us from all about our Lord Jesus: He was an early bird. He things? Do we really believe that no matter how started His day with prayer. He prayed alone. sinful or depraved we are, Jesus has the power to When He went into towns, He both preached and bring us back from the depths of the abyss? Do cast out demons. That is, He combined preaching we really believe that no matter how many times with works. In like manner, it is not sufficient for we've committed a sin in the past, Jesus is ready us Christians to preach the Gospel alone. Our to forgive each and every one of those sins, and preaching must be accompanied with good works to love us as though they never happened? More in order that it not be fruitless: "let your light importantly, do we wish it? Perhaps Jesus is shine before men, so that they may see your good repeating these words to us in the depths of our works and give glory to your Father in heaven." heart, but He turns them around and says: If you (Matthew 5:16)

dealing with lepers (Leviticus 13). Lepers were examine what is keeping us from loving God outcasts. To contract leprosy made one ritually with all of our hearts, and then asking the Lord to unclean, and anyone who contacted a leper was cleanse us of these things. And, if we have not the likewise made unclean. Besides the physical desire to do so, let us pray for that as well! discomforts of the disease, the leper also had to suffer separation from the community. In light of this, let us take note of the action of the Lord Jesus, Who had no such fear of the leper, nor did

our afflictions. Do we really believe that Jesus wish, I can make you clean. This Lent, let us be In the Old Testament, there was a process for bold in imploring the Lord's grace. Let us truly

Alejandro Landin

Our Lady's Church, Austin, TX Eparchy of Our Lady of Lebanon of Los Angeles



DIVINE LITURGIES

Saturday, March 5, @ 6:00PM, Sunday, March 6, @ 11:00AM, liturgy in offered for the soul of Brian DeSanto requested by the family and Suzanne Haney. May his soul rest in peace.

Friday, March 11, @ 6:00PM, STATIONS OF THE CROSS

Saturday, March 12, @ 6:00PM, Sunday, March 13, @ 11:00AM, Thank you for everyone who Speck, David Joseph Cook, Eddie Stavro and Edmond souls rest in peace.

TAX CONTRIBUTION LETTER

If you would like to receive your office. please contact the office and we challenging times. will prepare the papers needed. These can only be done for those who used the envelope system or made a donation by check. Thank you for your continued support to St. Maron Church.

ELDERLY COMMUNION

If you wish to receive communion at home, please contact the Church Office at 215-389-2000.

Readings

First Reading Romans 6:12-23 **Gospel Reading** Mark 1:35-45

2022 CHURCH ENVELOPES

will have a set ready for you. In Yeckes, Frankie Olivieri, Richy this way we can give you tax recognition letter at the end of the vear.

THANK YOU

liturgy in offered for the soul of donated to the Church this past Tayoun, Panichi, Dennis Strelchuk, Jabra week. Our Church's finances rely Gladys Dalcourt, Denise Furey, requested by Simon and Zeina on the generosity of our community, Mirta Ruiz, Rita Impo, Jade Kellam, Topalian and family. May their including Sunday collections and Marion Thomas Branca, Francesca donations. If you are able to donate, Impo, please do so via the following link: Chidiac, Tom Hart, John Hart, Fadi *https://saintmaron.org/donate* or Jaber. vou can always mail your weekly Alestra, John Nader, Joey Gdowick, envelopes/donations to the Church Francis Thank you for tax contribution letter for 2021, continuous support during these Arrigale, Maryann Bratton, Renee

WEEKLY COLLECTION FOR February 26-27, 2022

Sunday Collection	\$ 1,256.00
Ash Monday	\$ 222.00
Online	\$ 500.00
Coffee Hour	\$ 38.00
Total:	\$ 2,016.00

IN OUR PRAYERS

The 2022 weekly envelopes are Please keep in your prayers now available in the church hall. If Stephanie Devinney, Angela Scorza anyone does not have a set of Anderson, Lisa McBride, Robert envelopes and would like them, Nigro, Thomas Jones, Raymond please contact the office and we Fitzpatrick, Henry George, Linda Grande, Marie Eddis, Mia Andrilla, Jimmy Romeo, Natalie Ciancaglini, Ashley Iaconelli, Stephen Bressi, Elissar Ayoub, Joanne Simon-Turing, Kevin Khoury, Suzanne Haney, Linda DiBernardo, Joan Lucy DiLuce, Laurent Joseph Realdine. Lisa Joseph Kerns, Samer your Chokeir, Kathy Newman, Rita Sahar, Sister Nahida Al-Sawa, James Cordisio, Stacey Fuentes, Freedenberg, Debbie Noel Andjuhar, and Angel Salerno. We ask Almighty God to bless them with good health so that they may join us in the Church and give glory and thanksgiving to God. Please notify the Church office of any family member who is ill so that we may remember them in our daily prayers and on our altar of intention.

Our Mission Statement

To seek to know the love of God revealed in Jesus Christ, to celebrate together as a united family of faith, and to share our gifts and talents in loving service to others.

Sanctuary Candle

The Sanctuary Candle is burning for the soul of **Joseph Sholy**

Fr. Andrawos (Fadi) ElTabchi, Pastor | Fr. David Fisher, Consultant Janah Szewczyk, Religious Education Director | address: 1013 Ellsworth Street, Philadelphia, PA 19147 Office: 215-389-2000 | Hall Reservations: 215-334-1884 | For Emergencies: 978-241-2977 Website: www.saintmaron.org | Church Office: saintmaronphiladelphia@hotmail.com | Instagram Page: @saintmaronphiladelphia Facebook Page: Saint Maron Maronite Catholic Church of Philadelphia OFFICE HOURS: The Church office will be open Tuesday through Friday from 10:00 am until 4:00 pm.

UPCOMING EVENTS



STATIONS OF THE CROSS Every Friday @ 6:00PM From March 4 to April 8



FALAFEL SANDWICHES

Sunday, March 20, 2022 After Divine Liturgy



PALM SUNDAY BRUNCH Sunday, April 10, 2022 Details will be announced soon



ANNUAL BAKE SALE Sunday, April 10, 2022 Details will be announced soon

HOLY WEEK



Coming to the Harbor Monday, April 11, 2022 @6:00PM Coming to the Harbor Tuesday, April 12, 2022 @6:00PM Rite of the Lamp Wednesday, April 13, 2022 @6:00PM Thursday of the Mysteries Thursday, April 14, 2022 @6:00PM Signing of the Chalice Friday, April 15, 2022 @10:30AM Adoration of the Cross Friday, April 15, 2022 @6:00PM Prayer for Forgiveness Saturday, April 16, 2022 @12:00PM

FALAFEL SANDWICHES



Sunday, March 20, 2022 after Divine Liturgy

Falafel Sandwiches \$8.00

CIRCULAR LETTER FROM THE EPARCHY



EPARCHY OF SAINT MARON OF BROOKLYN OFFICE OF THE BISHOP 109 Remsen Street Brooklyn, New York 11201-4212 Tel: (718) 237-9913 Fax: (718) 243-0444 chancerystmaron@verizon.net www.stmaron.org

March 3, 2022

Prot. No. 250/1/22 Circ. No. 22.18

Brother Priests, Deacons and Subdeacons, Consecrated Men and Women, Brothers and Sisters;

In my letter of 28 May 2021 (Prot. No. 356/1/21; Cir. No. 21.16), I reinstated the obligation for all to attend Divine Liturgy on Sunday and Holy Days of Obligations on the Feast of Saints Peter and Paul, Sunday June 27, 2021, I also stated the following:

<u>Barring anything unforeseen</u>, we hope to return to the normal exchange of the Greeting of Peace and totally eliminate Holy Communion in the hand, as of August 15, 2021, the Feast of the Assumption.

The Delta, then Omicron variants of the Corona Virus became that "unforeseen" situation. Thus, I have waited until it was safer to return to our ancient practice of communion on the tongue by intinction under both species.

On the Feast of Saint Joseph, March 19, 2022, I ask all pastors to return to this practice and no longer give Holy Communion in the hand. Likewise, the sign of peace is to be returned in the customary way.

I thank the priests once again for their faithful service as true pastors during these difficult times.

Sincerely yours in Christ,

+ Gregory

GJM/rb

RICE BOWL

Each Lent, Catholic families across the country unite to put their faith into action through prayer, fasting and almsgiving. Through CRS Rice Bowl, families learn about how our sisters and brothers across the globe overcome hardships like hunger and malnutrition, and how through Lenten alms, we have the power to make the world a better place for all. These past

two years have been challenging everyone—and for certainly more challenging even for people who already struggled. One in 9 people around the world are hungry. COVID-19 has only increased the threat of food insecurity globally. We encourage you to participate in the **crsricebowl.org** program. It is family oriented and easy to begin.

You can find the Rice Bowl Boxes in the back of the Church and also in the Hall.





GREAT LENT ADULT FAITH FORMATION

ADULT FAITH FORMATION 2022



GREAT LENT: HEALING AND TRANSFORMATION IN CHRIST

Join the Maronite Sisters and Clergy from our Eparchy of Saint Maron as we reflect and go deeper on applying the message of these powerful Gospels into our lives.

VIRTUAL WORKSHOPS

1			FEB. 24: THE SIGNIFICANCE MAR. 10: THE HEALING OF	
		-	OF CANA SUNDAY THE HEMORRHAGING WOMAN	
*	٠	•	MSGR. SEELY BEGGIANI DEACON JOE CHEBLI	
			MAR. 3: THE HEALING OF MAR. 17: THE PRODIGAL SON	
			THE LEPER	
	٠		FR. RUDY WAKIM	
	1.			
			Via Zoom on Thursdays 8:00-9:00PM	
	14	(1)	Register Here	
		٠		
			HOSTED BY THE MARONITE SERVANTS OF CHRIST THE LIGHT	
-				

MYA EPARCHIAL CONFERENCE

THE EPARCHY OF ST. MARON PRESENTS MYA EPARCHIAL CONFERENCE

RESTORATION: ARISE & WALK MARK 2:1-12





MARCH 25-27, 2022 OUR LADY OF THE CEDARS CHURCH BOSTON, MA

HOTEL: HYATT REGENCY BOSTON/ CAMBRIDGE GROUP DISCOUNT CODE: G-ORLA

REGISTRATION FEE: \$100

Proudly Serving The St. Maron Church And The Lebanese People Thank Ronald Rex Piselli, Supervisor, President Richard G. Piselli, Vice President Harry J. Hoch, Office Manager You! Ronald Rex Piselli "The Funeral Chapel" **CASKET SHOWROOM - OFFICES** 215-271-0950 1213 S. Broad Street email: ronrex@comcast.net Philadelphia, PA 19147 If you would like to be one of our FFENACH bulletin's sponsors, please contact the Brian W. Donnelly "A face you can recognize with reputation for excellence" Supervisor church office. Winner of the "Civilian of the Year" by the Veterans Advisory Commission. (215) 389-2000 2237-41 5 3rd 5t, Philadelphia, PA 19148 ww.murphyruffemach.com 215-334-1578 Voted best of Philadelphia 2015. enlage (Me of femeral home and merchandlas costs) of your level ones femeral will be descend in chair memory returned levels to St Maxim's Church MONTI RAGO TRANSLATION ohn R. Dead FUNERAL HOME, INC. Need documents translated from 2531-35 S. BROAD STREET · PHILADELPHIA, PA 19148 Arabic/French/Italian into English? P: (215) 462-0992 F: (215) 462-4699 FUNERAL HOME, INC. Call William Hanna www.monti-ragofimeralhome.com Mark J. Rago - Funeral Director 267-808-0287 Samuel J. Monti- Supervisor - Founder FRANK R. LAMANTIA, Supervisor IMMIGRATION Nicholas A. DiValentino - Office Manager www.deadyfuneralhome.com Dignified. Personal Service. Pre-planning Specialists. We provide you with the best service Traditional Service and Cremation Service Available. 2501 S. Camac St. • 215.468.1200 and the least expensive! Newly renovated facility. П 6 Elias I. Photography **Quinn's Flowers** Capture your priceless moment Flowers For All Occcasions Philadelphia, PA DENTAL DESIGNS 610-790-3770 COSMETIC - RESTORATIVE Serving The Philadelphia Facebook & Instagram MPLANT- ORTHODONTICS Area For Over 75 Years Elias I. Photography DR. FRED HADDAD, D.M.D. 215-468-2881 (856) 589-7789 sewelldentaldesigns.com QuinnFlowers@Yahoo.com **ELIAS** 477 Greentree Road, Suite C, Sewell, NJ 08080 2008 S. 3rd St. Phila., PA 19148 Together We Can Donate More to St. Maron's Church For every real estate transaction that we complete with you, you will receive a rebate from our commission, so that you can donate it to St. Maron's Church, Philadelphia PA, if you wish.

> AFFINITY REAL ESTATE TEAM Tony - 215-285-6435

Tony & Leen Salloum LICENSED IN PA & NJ Leen - 484-432-0424 TheAffinityTeam.com COMPASS 610-822-3356



Saint Maron Maronite Catholic Church



March 5-6, 2022

First Reading Romans 6:12-23

A reading from the Letter of Saint Paul to the Romans. Your blessing father...

Brothers and Sisters:

Therefore, do not let sin exercise dominion in your mortal bodies, to make you obey their passions. No longer present your members to sin as instruments of wickedness, but present yourselves to God as those who have been brought from death to life, and present your members to God as instruments of righteousness. For sin will have no dominion over you, since you are not under law but under grace. What then? Should we sin because we are not under law but under grace? By no means! Do you not know that if you present yourselves to anyone as obedient slaves, you are slaves of the one whom you obey, either of sin, which leads to death, or of obedience, which leads to righteousness? But thanks be to God that you, having once been slaves of sin, have become obedient from the heart to the form of teaching to which you were entrusted, and that you, having been set free from sin, have become slaves of righteousness. I am speaking in human terms because of your natural limitations. For just as you once presented your members as slaves to impurity and to greater and greater iniquity, so now present your members as slaves to righteousness for sanctification. When you were slaves of sin, you were free in regard to righteousness. So what advantage did you then get from the things of which you now are ashamed? The end of those things is death. But now that you have been freed from sin and enslaved to God, the advantage you get is sanctification. The end is eternal life. For the wages of sin is death, but the free gift of God is eternal life in Christ Jesus our Lord.

Praise be to God always.

فصل من رسالة القديس بولس إلى أهل رومة

يا إخوَتِي، لا تَمْلِكَنَّ الخَطيئَةُ بَعْدُ في جَمَدِكُمُ المَائِت، فَتْطيعُوا شَهَوَاتِهِ. وَلا تَجْعَلُوا أَعْضَاءَكُم سِلاَحَ ظُلُم لِلخَطِيئَة، بَلْ قَرَبُوا أَنْفُسَكُم للَّهِ كَأَحْيَاءٍ قَامُوا مِنْ بَيْنِ الأَمْوَات، وآجْعَلُوا أَعْضَاءَكُم سِلاحَ بِرِّ للَّه. فلا تَسْتَلَّطْ عَلَيْكُمُ النَّعْمَة؟ حَاشًا! أَلا تَعْلَمُونَ حُكْم الشَّرِيعَة، بَلْ في حُكْم النِّعْمَة. فَمَاذَا إِذَا؟ هَلْ نَحْطَأُ لأَنْنَا لَسْنَا في حُكْم الشَّرِيعَة، بَلْ في حُكْم النَّعْمَة؟ حَاشًا! أَلا تَعْلَمُونَ أَنَّكُم عِنْدَمَا تَجْعَلُونَ أَنفُسَكُم عَبيدًا لأَحَدٍ فَتُطيعُونَهُ، تَكُونُونَ عَبيدًا للَّذي تُطيعُونَه: إِمَّا عَبيدًا للَّحَدِ فَتُطيعُونَهُ، تَكُونُونَ عَبيدًا للَّذي تُطيعُونَه: إِمَّا عَبيدًا لِلحَطِيئَةِ الَّتي تَؤُولُ إلى المَوت، وَإِمَّا لِلطَّاعَةِ الَّتي تَؤُولُ إلى البِرَ. فَشُكْرًا للَّهِ لأَنَّكُم بَعْدَمَا كُنتُمُ عَبيدَ الخَطيئَة، أَطَعْتُم مِنْ كُلِّ قَلْبِكُم مِثَالَ التَّعْلِيمِ الَذي سُلِعْتُم وَإِمَّا لِلطَّاعَةِ الَّتي تَؤُولُ إلى البِرَ. فَشُكْرًا للَّه لأَنَّكُم بَعْدَمَا كُنْتُم عَبيدَ الخَطيئَة، أَطَعْتُم مِنْ كُلِّ قَلْبِكُم مِثَالَ التَعْلِيمِ الَذي سُلِعْتُم إلَيْه. وَبَعْدَ أَنْ حُرَرْتُم مِنَ الخَطِيئَة، صرْتُم عَبيدًا للبِرَ. وأَقُولُ قَوْلاً بَشَرِيًا مُرَاعَاة لِضْعْفِكُم: فَكَمَا جَعْلَمُ أَعْضَاءكُم عَبيدًا إِلَيْه. وَبَعْدَ أَنْ حُرَرْتُم مِنَ الخَطِيئَة، صرْتُم عَبيدًا للبِرَ. وأَقُولُ قَوْلاً بَشَرِيًا مُرَاعَاة لِضْعْفِكُم: فَكَمَا جَعْلَمُ أَعْضَاءكُم عَبيدًا إِلَيْهِ. وَبَعْدَ أَنْ حُرَرْتُم مِنَ الخَطِيئَة، صَائِكُم عَبْدُولَ أَعْضَاءكُم عَبيدًا للْبَرِقُولُ قَوْلاً بَشَرِيًا الْنَحَانَةِ مِنْ عَلَمُ عَنْتُمُ فَي سَبِيلُ الالْنُهُ فَي مَنَ إِنْ عَنْ الْنَا أَعْضَاءكُم عَبيدًا الْحُرَارَا مِنَ البِرِّرُه في سَبِيلِ الإلْمُ، كَذَلِكَ أَعْمَا عَنْفَى أَنْفُولَ فَاللَتِ فَقَرْ أَعْرَانَ فَقْرَ الْمَوْنِ الْحَلَيْنَ وَقَدْ صِرْتُمُ فَى مَنْتُمُ مُ أَحْرَارًا مِنَ البِرَدُ فَلَيَ مَنْ عَنْمُ فَى عَنَوا الْأَنْ فَنْ أُنْ الْحَرَارَ مِنَ الْخَلِيْنُ فَقْ أَعْمَاء فَقْنَ أَنْهُ أَنْ هُولُ فَنْنَا فَقْتُكُمُ فَقْ

والتسبيح لله دائمًا.

Gospel Reading Saint Mark 1:35-45

The Apostle Writes:

In the morning, while it was still very dark, Jesus got up and went out to a deserted place, and there he prayed. And Simon and his companions hunted for him. When they found him, they said to him, 'Everyone is searching for you.' He answered, 'Let us go on to the neighboring towns, so that I may proclaim the message there also; for that is what I came out to do.' And he went throughout Galilee, proclaiming the message in their synagogues and casting out demons. A leper came to him begging him, and kneeling he said to him, 'If you choose, you can make me clean.' Moved with pity, Jesus stretched out his hand and touched him, and said to him, 'I do choose. Be made clean!' Immediately the leprosy left him, and he was made clean. After sternly warning him he sent him away at once, saying to him, 'See that you say nothing to anyone; but go, show yourself to the priest, and offer for your cleansing what Moses commanded, as a testimony to them.' But he went out and began to proclaim it freely, and to spread the word, so that Jesus could no longer go into a town openly, but stayed out in the country; and people came to him from every quarter.

This is the truth. Peace be with you.

مِنْ إِنْجِيلِ القديس مرقس قَامَ يَسُوعُ قَبْلَ طُلُوعِ الفَجْر، فخَرَجَ وذَهَبَ إلى مَكَانٍ قَفْر، وأَخَذَ يُصَلِّي هُنَاك. ولَحِقَ بِهِ سِمْعَانُ وَالَّذين مَعَهُ، ووَجَدُوهُ فَقَالُوا لَهُ: "أَنْجَمِيعُ يَطْلُبُونَكَ". فقَالَ لَهُم: "لِنَذْهَبْ إلى مَكَانٍ آخَر، إلى القُرَى المُجَاوِرَة، لأُبَشِّرَ هُنَاكَ أَيْضًا، فَإِنِّي لِهذَا خَرَجْتُ". وسَارَ في كُلِّ الجَلِيل، وهُوَ يَكْرِزُ في مَجَامِعِهم وَيَطُرُدُ الشَّيَاطِين. وأَتَاهُ أَبْرَصُ يَتَوَسَّلُ إلَيْه، فجَثَا وقَالَ لَهُ: "إِنْ شِئْتَ فَأَنْتَ قَادِرٌ أَنْ تُطَهِّرَنِي!". فتَحَتَّنَ يَسُوعُ ومَدً يَده وقَالَ أَبْرَصُ يَتَوَسَّلُ إلَيْه، فجَثَا وقَالَ لَهُ: "إِنْ شِئْتَ فَأَنْتَ قَادِرٌ أَنْ تُطَهِّرَنِي!". فتَحَتَّنَ يَسُوعُ ومَدً يَده وقَالَ لَهُ: "قَدْشِنُهُ، فَاَطْهُرُ !". وفي الحَالِ زَالَ عَنْهُ البَرَص، فَطَهُرَ . فَانْتَهَرَهُ يَسُوعُ وصَرَفَهُ حَالًا، وقالَ لَهُ: "أُنْظُرْ، لا تُخْبِرُ أَحَدًا بِشَيء، بَلِ اذْهَبْ وَأَرَ عَنْهُ البَرَص، فَطَهُرَ . فَانْتَهَرَهُ يَسُوعُ وصَرَفَهُ حَالًا، وقالَ لَهُ: "أُنْظُرُ، لا تُخْبِرُ أَحَدًا بِشَيء، بَلِ اذْهَبْ وَأَرَ عَنْسَكَ لِلْكَاهِن، وَقَدَمْ عَنْ طُهُرَكَ مَا أَمَرَ بِهِ مُوسَى، شَهَادَةً لَهُم". أَمَ لا تُخْبِرُ أَحَدًا بِشَيء، بَلِ اذْهَبْ وَأَل عَنْهُ الْبَرَص، وَقَدَمْ عَنْ طُهُرَكَ مَا أَمَرَ بِهِ هُوسَى، شَهَادَةً لَهُم". أَمَ لا تُخْبِرُ أَحَدًا بِشَيء، بَلِ اذْهَبْ وَأَلَ لَهُ: "أَنْ عَلْمَهُ فَرَي وَقَدَمْ عَنْ طُهُرِكَ مَا أَمَرَ بِه مُوسَى، شَهَادَةً لَهُم". أَمَ لا تُخْبِرُ أَحَدًا بِشَيء، بَلِ اذْهَبْ وَأَنِهُ عَنْ وَقَتَى لَهُ يَنْ عُشَيْتَ فَلَنْتَ قَائِنَ عَنْ عُمُونَ فَقَانَ عَتَى عَنْ عَنْ عُورَعَ فَنَ عَذَي مَنْ عُنُونُ عَنْ عُنْ عُنُونُ عَائَا فَقَالَهُ لَهُ وَالَهُ مَا فَانَتَ قَالُ فَا فَرُ فَقَدَى مَا فَيَ مَنْ عُنْ عُونَ عَنْ قَائَا فَا فَعَنَ عَقَدَهُ فَا وَالَعُهُ وَا أَنْ عَادَا إِنَا عَنْهُ اللَهُ عَانَ فَقَرَ أَنْ يَتَعَمُ فَي قَالُ فَا فَقُورَ إِنْ الْقَاسُ عَا مَنْ عُرُولُ فَعَرَجُ وَاعَا فَا فَي فَا فَا إِنَهُ مَا فَا إِنْ مَا فَا مُولَعُونَ إِنَا مَعْرَى مَا فَا فَا فَا فَعُرَ فَا فَوْن